

 Генеральная  
Ассамблея

Distr.  
GENERAL

A/ES-10/5  
24 April 1997  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

Десятая чрезвычайная специальная сессия  
Пункт 3 повестки дня

ПОЛНОМОЧИЯ ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ НА ДЕСЯТОЙ ЧРЕЗВЫЧАЙНОЙ СПЕЦИАЛЬНОЙ  
СЕССИИ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕИ

Доклад Комитета по проверке полномочий

Председатель: г-н Дени ДАНГЕ-РЕВАКА (Габон)

1. На своем 1-м пленарном заседании 24 апреля 1997 года Генеральная Ассамблея в соответствии с правилом 28 своих правил процедур назначила Комитет по проверке полномочий для своей десятой чрезвычайной специальной сессии в том же составе, что и Комитет по проверке полномочий для пятьдесят первой очередной сессии, а именно: Габон, Доминиканская Республика, Китай, Нидерланды, Парагвай, Российская Федерация, Соединенные Штаты Америки, Сьерра-Леоне и Филиппины.

2. Комитет по проверке полномочий собрался на заседание 24 апреля 1997 года. При открытии заседания исполняющий обязанности Юрисконсультя сослался на правило 63 правил процедуры Генеральной Ассамблеи, в соответствии с которым Председателем и заместителями Председателя чрезвычайных специальных сессий являются соответственно главы тех делегаций, из состава которых были избраны Председатель и заместители Председателя предыдущей сессии, и предложил в соответствии со сложившейся ранее практикой также применить это правило и к назначению Председателя Комитета по проверке полномочий.

3. Вследствие отсутствия возражений против указанного выше предложения г-н Дени Данге-Ревака (Габон) занимает место Председателя.

4. Комитету по проверке полномочий был представлен меморандум Генерального секретаря от 23 апреля 1997 года о состоянии полномочий представителей на десятой чрезвычайной специальной сессии.

5. Представитель Генерального секретаря, исполняющий обязанности Юрисконсультата, выступил с заявлением в отношении этого меморандума.

6. В своем меморандуме, в основу которого была положена информация, полученная по состоянию на 23 апреля 1997 года, Генеральный секретарь напомнил, что в своей записке о созыве десятой чрезвычайной специальной сессии он уведомил государства-члены о том, что полномочия тех представителей, которые еще не уполномочены представлять свои правительства на всех сессиях Генеральной Ассамблеи, должны быть выданы в соответствии с правилом 27 правил процедуры и могут быть представлены по факсимильной связи или телеграммой. В пункте 2 меморандума было указано, что постоянные представители следующих государств-членов были уполномочены представлять свои правительства на всех сессиях Генеральной Ассамблеи: Австралия, Австрия, Азербайджан, Албания, Алжир, Ангола, Андорра, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Болгария, Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Вануату, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гайана, Гамбия, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германия, Гренада, Греция, Грузия, Дания, Доминика, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Кабо-Верде, Казахстан, Канада, Катар, Кения, Кипр, Колумбия, Конго, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Лесото, Ливан, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Маврикий, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Маршалловы Острова, Мексика, Микронезия (Федеративные Штаты), Мозамбик, Монако, Монголия, Мьянма, Намибия, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Руанда, Румыния, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Сан-Томе и Принсипи, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сейшельские Острова, Сент-Винсент и Гренадины, Сент-Люсия, Сингапур, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Соломоновы Острова, Суринал, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Туркменистан, Турция, Уганда, Узбекистан, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чад, Чешская Республика, Чили, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Южная Африка и Япония. Кроме того, в пункте 3 меморандума было указано, что полномочия в надлежащей форме или же в форме факсимильного сообщения или телеграммы от главы государства или правительства или же министра иностранных дел были получены в отношении представителей следующих государств-членов: Гондураса, Джибути, Италии, Кубы, Мавритании, Российской Федерации и Сирийской Арабской Республики. В пункте 4 меморандума указывалось, что Генеральный секретарь получил сообщения от соответствующих министерств иностранных дел, постоянных представителей или постоянных представительств в отношении представителей следующих государств-членов: Антигуа и Барбуды и Ливийской Арабской Джамахирии.

7. В ходе заседания исполняющий обязанности Юрисконсультата информировал Комитет о том, что после подготовки меморандума дополнительные полномочия в надлежащей форме или же в форме факсимильного сообщения или телеграммы были получены в отношении представителей следующих государств членов: Боливии, Бразилии, Китая, Коста-Рики, Кот-д'Ивуара, Никарагуа и Ямайки, в связи с чем в меморандум были внесены соответствующие изменения. Исполняющий обязанности Юрисконсультата далее информировал Комитет о том, что была также получена верbalная нота от Постоянного представительства Судана при Организации Объединенных Наций в отношении его представителей. Исполняющий обязанности Юрисконсультата также указал, что в соответствии с практикой, сложившейся на предыдущих чрезвычайных специальных сессиях, постоянные представители, полномочия которых не дают им права представлять свои правительства

во всех органах Организации Объединенных Наций, были информированы о том, что им потребуются дополнительные полномочия на десятой чрезвычайной специальной сессии. Он указал, что дополнительные полномочия не были получены от следующих таких государств-членов: Бенина, Гаити, Заира, Йемена, Камбоджи, Камеруна, Коморских Островов, Корейской Народно-Демократической Республики, Киргизстана, Либерии, Мали, Непала, Палау, Перу, Сенегала, Сент-Китса и Невиса, Центральноафриканской Республики и Экваториальной Гвинеи. В этой связи в соответствии со сложившейся практикой Генеральной Ассамблеи было предложено, чтобы представители указанных выше государств-членов присутствовали на временной основе при том понимании, что их полномочия в надлежащей форме будут выданы в кратчайшие возможных сроки.

8. Председатель предложил Комитету признать полномочия представителей государств-членов, указанных в меморандуме Генерального секретаря, дополненном устным заявлением исполняющего обязанности Юрисконсульта, при том понимании, что официальные полномочия представителей государств-членов, не указанных в пунктах 2 и 3 меморандума, будут в надлежащей форме представлены Генеральному секретарю в кратчайшие возможные сроки. Председатель предложил Комитету принять следующий проект резолюции:

"Комитет по проверке полномочий,

рассмотрев полномочия представителей государств-членов, упомянутых в меморандуме Генерального секретаря от 23 апреля 1997 года, на десятой чрезвычайной специальной сессии Генеральной Ассамблеи,

признает полномочия представителей соответствующих государств-членов".

9. Этот проект резолюции был принят Комитетом без голосования.

10. Председатель предложил Комитету рекомендовать Генеральной Ассамблее принять проект резолюции (см. пункт 12). Это предложение было принято без голосования.

11. С учетом сказанного выше Генеральной Ассамблее представляется настоящий доклад.

#### РЕКОМЕНДАЦИЯ КОМИТЕТА ПО ПРОВЕРКЕ ПОЛНОМОЧИЙ

12. Комитет по проверке полномочий рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

Полномочия представителей на десятой чрезвычайной специальной  
сессии Генеральной Ассамблеи

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклад Комитета по проверке полномочий и содержащуюся в нем рекомендацию ,

утверждает доклад Комитета по проверке полномочий .

-----